Porównanie tłumaczeń Jana 7:11

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| NPI+ | Przekład interlinearny | Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza | ― Więc Judejczycy szukali Go w [czasie] ― święta i mówili: Gdzie jest Ów? |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | więc Judejczycy szukali Go w święto i mówili gdzie jest On |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Żydzi tymczasem szukali Go\* (w czasie) święta i rozpytywali: Gdzie On jest?[[1]](#footnote-2)1) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Zatem Judejczycy szukali go na święcie i mówili: Gdzie jest on? |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | więc Judejczycy szukali Go w święto i mówili gdzie jest On |

1. 1) <x>500 11:56</x> [↑](#footnote-ref-2)